

## NEDERLANDS

Conceptronic CLLCHATCAM Versie 2.0

# Snelstart Handleiding

## Gefeliciteerd met de aanschaf van uw Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam.

In de bijgaande Snelstart handleiding wordt stap voor stap uitgelegd hoe u de Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam installeert.

Ingeval van problemen adviseren wij u onze **support-site** te bezoeken (ga naar: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net) en klik op 'Support'). Hier vindt u een database met veelgestelde vragen waar u hoogstwaarschijnlijk de oplossing voor uw probleem kunt vinden.

Heeft u andere vragen over uw product die u niet op de website kunt vinden, neem dan contact met ons op via e-mail: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

Voor meer informatie over Conceptronic producten kunt u terecht op de Conceptronic website: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net).

Bij software/drivers installatie: Het is mogelijk dat onderstaande installatie iets afwijkt van de installatie op uw computer. Dit is afhankelijk van de Windows versie die u gebruikt.

### 1. Introductie

Met de Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam kunt u elkaar zien tijdens het chatten! De Lounge'n'LOOK Chatcam is compatible met alle messenger en chat applicaties. De Lounge'n'LOOK Chatcam met ingebouwde microfoon is gemakkelijk aan te sluiten en te installeren. U kunt de Lounge'n'LOOK Chatcam op uw bureau gebruiken of vastklemmen op het scherm van uw notebook of TFT scherm.

De CLLCHATCAM heeft 4 LED's, het licht van deze 4 LED's kan ingesteld worden met de draaiknop op de kabel. Op deze manier kunt u de helderheid van de verlichting naar eigen smaak aanpassen.

# NEDERLANDS

## 2. Pakket Inhoud

De volgende onderdelen dienen aanwezig te zijn in de verpakking:

- 1x Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam, met gemonteerde voet / clip
- 1x Stuurprogramma CD-ROM
- 1x Snelstart Handleiding
- 1x Garantiekaart

## 3. Minimale Systeemeisen

- Besturingssysteem: Windows 2000, Windows XP of Windows Vista
- 256 MB Intern Geheugen (of hoger)
- 100 MB Vrije harde schijf ruimte
- 1 (vrije) USB poort
- CD-ROM Station
- Geluidskaart

## 4. Stuurprogramma installatie

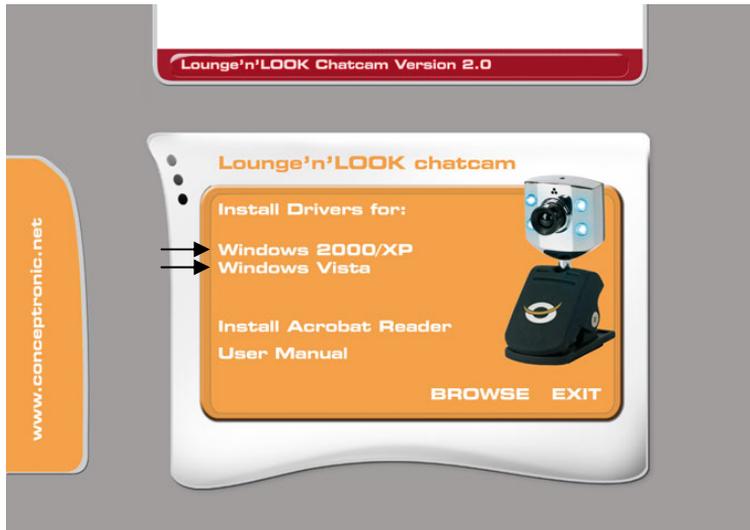
**Let op:** Installeer eerst de software voordat u de Lounge'n'LOOK Chatcam aansluit op uw computer!

- A. Plaats de Product CD-ROM in uw CD-ROM speler. Het Autorun Menu zal automatisch verschijnen.  
Als het Menu niet verschijnt, gebruik dan Windows Verkenner om naar de CD-ROM te navigeren en om "**Autorun.exe**" uit te voeren.

- B. Selecteer het juiste stuurprogramma voor uw geïnstalleerde Windows versie.

**Let op:** Zorg ervoor dat u het juiste stuurprogramma selecteert voor uw Windows versie: Als u gebruik maakt van Windows 2000/XP, kies dan de optie "**Windows 2000/XP**". Als u gebruik maakt van Windows Vista kiest u voor de optie "**Windows Vista**".

## NEDERLANDS



- C. De Stuurprogramma Setup Wizard zal verschijnen. Klik op **“Volgende”** om door te gaan.
- D. Het stuurprogramma zal geïnstalleerd worden.

**Let op:** Bij het gebruik van Windows 2000 of XP zal een popup bericht over Logotest of Digitale Handtekening getoond worden. Klik op ‘Ja’ of ‘Toch Doorgaan’ om door te gaan.

Bij gebruik van Windows Vista zal een **“Windows Security”** popup bericht getoond worden. Klik op **“Install this driver software anyway”** om door te gaan.

- E. Selecteer de optie **“Yes, I want to restart my computer now”** en klik op **“Finish”** om de installatie te voltooien.

## NEDERLANDS

### 5. Hardware Installatie

Nadat het stuurprogramma is geïnstalleerd kunt u de Lounge'n'LOOK Chatcam aansluiten op een vrije USB poort op uw computer of op een USB hub, verbonden met uw computer. Om gebruik te kunnen maken van de microfoon dient u de microfoonkabel aan te sluiten op de MIC-In aansluiting van uw geluidskaart.

#### 5.1 Windows 2000 / XP

- A. Windows zal de '**Found New Hardware Wizard**' tonen. Selecteer '**No, not this time**' en klik op '**Next**'. (*Alleen voor Windows XP SP2!*)
- B. Selecteer '**Install the software automatically (Recommended)**' en klik op '**Next**'.
- C. Een popup bericht over Logotest of Digitale Handtekening zal worden getoond. Klik op '**Yes**' of '**Continue Anyway**'.
- D. Klik op '**Finish**' om de installatie te voltooien.

**Let op:** Wij adviseren om de computer te herstarten nadat de Webcam is geïnstalleerd.

#### 5.2 Windows Vista

- A. Windows zal een popup tonen met de melding "**Installing Device Driver Software**". Wacht tot Windows Vista klaar is met de installatie.
- B. Als de installatie gereed is zal de melding "**Device driver software installed successfully**" tonen.

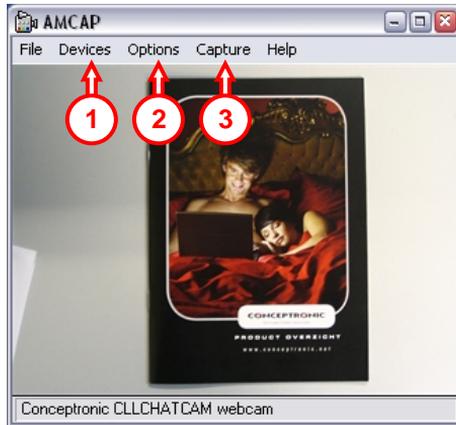
*De webcam is nu gereed voor gebruik.*

## NEDERLANDS

### 6. De Lounge'n'LOOK Chatcam gebruiken

Om de functionaliteit van de webcam te controleren kunt u het programma AMCAP gebruiken. Het programma AMCAP is samen met de drivers geïnstalleerd. Dit programma is een simpel programma om de webcam te configureren en om videobeelden op te nemen.

Om het programma AMCAP te starten, klik op 'Start', 'Programma's', 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam', en 'AMCAP'. U zult een live beeld zien van de webcam.



Indien er geen beeld weergegeven wordt, gebruik dan de optie 'Devices' (1) en selecteer de 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam'.

Via het menu 'Options' (2) kunt u wijzigingen aanbrengen in de standaard instellingen van de Lounge'n'LOOK Chatcam. Het menu 'Capture' (3) geeft u de mogelijkheid om videobeelden op te nemen op uw harde schijf.

De Lounge'n'LOOK Chatcam kan ook gebruikt worden in MSN Messenger. U dient eerst MSN Messenger te configureren voordat u de webcam kunt gebruiken. Om te configureren, gebruik de optie 'Extra', 'Audio en Video instellen' in het hoofdmenu van MSN Messenger.

# NEDERLANDS

## 7. Extra Webcam Functies

De Lounge'n'LOOK Chatcam beschikt over 'Image Effect', 'Photo Frame' en 'Face Tracking' opties. Deze opties kunnen ingesteld worden via de eigenschappen van de webcam, welke u op diverse manieren kunt oproepen:

**AMCAP:** Start AMCAP en klik op "Options", "Video Capture Filter". De eigenschappen van de Webcam zullen getoond worden.

**MSN:** Start een gesprek met een contactpersoon en schakel de webcam in. Klik met de rechtermuisknop op het webcamsbeeld en kies "Web Camera Settings...". Klik vervolgens op "Advanced" De eigenschappen van de webcam zullen getoond worden.

**Skype:** Start een gesprek met een contactpersoon en schakel de webcam in. Klik met de rechtermuisknop op het webcamsbeeld en kies "Video Settings". De eigenschappen van de webcam zullen getoond worden.

### 7.1 Eigenschappen - Camera Controls

Op het tabblad "Camera Controls" kunt u de weergave instellingen van de webcam wijzigen, zoals contrast, helderheid en scherpte.

### 7.2 Eigenschappen - Feature

Op het tabblad "Feature" kunt u het beeld van de webcam voorzien van een effect of foto-frame.

**Let op:** Het tabblad "Feature" zal alleen getoond worden als de resolutie van de webcam is ingesteld op 640x480 of lager.

Kies een "Image Effect" of een "Photo Frame" om het beeld van de webcam te beïnvloeden.

## NEDERLANDS

U kunt ook een eigen foto-frame maken en gebruiken voor de webcam. Klik hiervoor op de knop "**Load Frame**".

**Let op:** Windows Vista zal toestemming vragen om de "**Frame Wizard**" te mogen starten. Klik op "**Continue**" om door te gaan.

Blader naar het bestand wat u als foto-frame wilt gebruiken en klik op "**Open**". Het foto-frame zal getoond worden. Klik met de muis op de kleur in de geladen foto-frame welke transparant moet worden.

Door op "**Preview**" te klikken zult u het effect zien van de gekozen kleur. Klik op "**Adjust**" om een andere kleur te kiezen, of klik op "**OK**" om het foto-frame te gebruiken.

Om het geladen effect of foto-frame uit te schakelen kiest u de optie "**Normal**" op het "**Feature**" tabblad.

### 7.3 Eigenschappen - Face Tracking

Op het tabblad "**Face Tracking**" kunt u digitale face tracking in of uitschakelen.

**Let op:** Het tabblad "**Face Tracking**" zal alleen getoond worden als de resolutie van de webcam is ingesteld op 320x240 of lager.

Selecteer de optie "**Pan & tilt**" om de Face Tracking functie in te schakelen. Om de Face Tracking functie weer uit te schakelen kiest u voor "**Disable**".

## ENGLISH

# Conceptronic CLLCHATCAM Version 2.0 Quick Installation Guide

## Congratulations on the purchase of your Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam.

The enclosed Quick Installation Guide gives you a step-by-step explanation of how to install the Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam.

When problems occur, we advise you to go to our **support-site** (go to [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net) and click 'Support'. Here you will find the Frequently Asked Questions Database.

When you have other questions about your product and you cannot find it at our website, contact us by e-mail: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

For more information about Conceptronic products, please visit the Conceptronic Web Site: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

The Software installation as described below may be slightly different from the installation on your computer. This depends on the Windows version you are using.

### 1. Introduction

With the Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam, you are able to see each other while you are chatting! The Lounge'n'LOOK Chatcam is compatible with all messenger programs and chat applications. The Lounge'n'LOOK Chatcam, with build-in microphone, is easy to connect and install. You can use the Lounge'n'LOOK Chatcam on your desk or attached to the screen of your notebook or TFT screen.

The CLLCHATCAM is having 4 LED's; the Light from the 4 LED's can be adjusted by the build-in light control on the cable. In this way you can adjust the brightness of the illumination to your own taste.

# ENGLISH

## 2. Package Contents

The following items must be present in your package:

- 1x Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam, with attached foot / clip
- 1x Driver CD-ROM
- 1x Quick Installation Guide
- 1x Warranty Card

## 3. System Requirements

- Operating Systems: Windows 2000, Windows XP or Windows Vista
- 256 MB System Memory (or higher)
- 100 MB Free Hard disk Space
- One (free) USB port
- CD-ROM Drive
- Sound Card

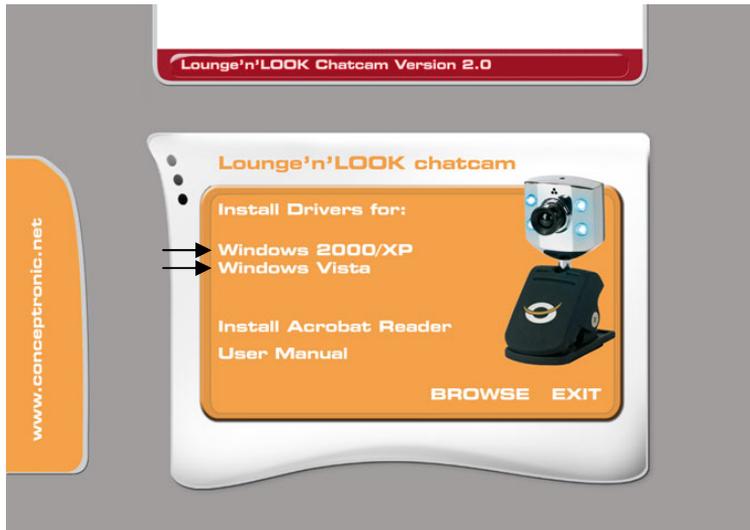
## 4. Driver Installation

**Note:** First install the software, before you connect the CLLCHATCAM to the computer!

- A. Insert the Product CD-ROM in your CD-ROM drive. The Autorun Menu should appear automatically.  
If the Menu does not appear, use Windows Explorer to navigate to the CD-ROM and execute "**Autorun.exe**".
- B. Select the correct driver for your installed Windows version.

**Note:** Make sure you select the correct Driver for your Windows Version. If you use Windows 2000/XP, select the option "**Windows 2000/XP**". If you use Windows Vista, select the option "**Windows Vista**".

## ENGLISH



- C. The Driver Setup Wizard will appear. Click “Next” to continue.
- D. The driver will be installed.

**Note:** When using Windows 2000 or XP, a pop-up message will appear that the product is not digitally signed or a message about the logo test appears. Click ‘Yes’ or ‘Continue Anyway’ to continue.

When using Windows Vista, a “Windows Security” pop-up message will appear during installation. Click “Install this driver software anyway” to continue.

- E. Select the option “Yes, I want to restart my computer now” and click “Finish” to complete the installation.

## ENGLISH

### 5. Hardware Installation

After the driver installation is completed, you can connect the Lounge'n'LOOK Chatcam to any available USB port on your PC or on any USB hub attached to your PC.

To use the microphone, connect the microphone cable to the MIC-In of your soundcard.

#### 5.1 Windows 2000/XP

- A. Windows will prompt a 'Found New Hardware Wizard'. Select 'No, not this time' and click 'Next'. (*Windows XP SP2 Only!*)
- B. Select 'Install the software automatically (Recommended)' and click 'Next'.
- C. A popup message about digital signature or logo test will appear. Click 'Yes' or 'Continue Anyway'.
- D. Click 'Finish' to complete.

**Note:** We advise to reboot the computer after the webcam installation.

#### 5.2 Windows Vista

- A. Windows will show a popup notification with the message "Installing device driver software". Please wait until Windows Vista finishes the driver installation.
- B. When the installation is complete, the message "Device driver software installed successfully" will appear.

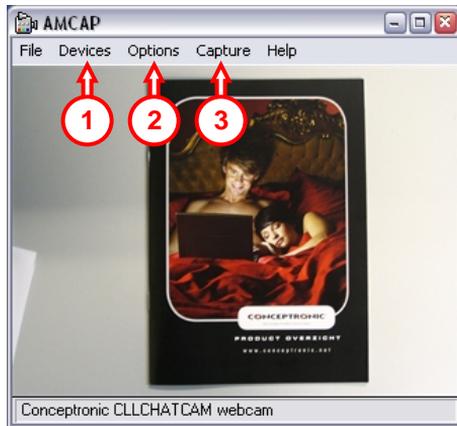
*The webcam is now ready to use!*

## ENGLISH

### 6. Using the Lounge'n'LOOK Chatcam

To check the functionality of the webcam, you can use the program AMCAP. The program AMCAP is installed together with the drivers. This program is a simple program to configure the webcam and make video captures.

To execute the program AMCAP, click **'Start'**, **'Programs'**, **'Conceptronic CLLCHATCAM webcam'**, and **'AMCAP'**. You will see the live stream of the webcam available in the program.



When no image of the webcam is visible, use the option **'Devices'** (1) to select the **'Conceptronic CLLCHATCAM webcam'**.

Through the menu **'Options'** (2), you are able to change the default settings for the Lounge'n'LOOK Chatcam. Using the menu **'Capture'** (3) will allow you to save video captures on your computer hard disk.

The Lounge'n'LOOK Chatcam can also be used within Microsoft MSN Messenger. You need to configure MSN Messenger before you can use the webcam. To configure, use the **'Tools'**, **'Audio and Video setup'** in the main MSN Messenger window.

## ENGLISH

### 7. Extra webcam options

The Lounge'n'LOOK Chatcam is equipped with **"Image Effect"**, **"Photo Frame"** and **"Face Tracking"** options. These options can be set through the properties of the webcam, which can be accessed in different ways:

**AMCAP:** Start AMCAP and click **"Options"**, **"Video Capture Filter"**.  
The properties of the webcam will be shown.

**MSN:** Start a conversation with a contact and enable the webcam. Right-click on the webcam image and select **"Web Camera Settings..."**. Click **"Advanced"** in the shown window. The properties of the webcam will be shown.

**Skype:** Start a conversation with a contact and enable the webcam. Right-click on the webcam image and select **"Video Settings"**. The properties of the webcam will be shown.

#### 7.1 Properties - Camera Controls

On the **"Camera Controls"** tab, you can change several image settings for the webcam like contrast, brightness and sharpness.

#### 7.2 Properties - Feature

On the **"Feature"** tab, you can add a photo-frame or image effect to your webcam image.

**Note:** The **"Feature"** tab is only available when the resolution of the webcam is configured to **640x480** or lower.

You can choose an **"Image Effect"** or **"Photo Frame"** to manipulate your webcam image.

You can also create a Photo-frame yourself and use it for the webcam. To load your own Photo-frame, click the button **"Load Frame"**.

**Note:** Windows Vista will ask for permission to start the **"Frame Wizard"**. Click **"Continue"** to start the Photo Frame Wizard.

## ENGLISH

Select the picture that you want to use as photo frame and click **“Open”**.

The image will be shown in the Photo Frame Wizard. Select the color you want to make transparent in your image.

To preview the selection you made, click **“Preview”**. If you want to select a different color, click **“Adjust”**. If you want to use the configured photo frame, click **“OK”**.

To disable a configured **“Photo Frame”** or **“Image Effect”**, click the **“Normal”** option on the **“Feature”** tab.

### 7.3 Properties - Face Tracking

On the **“Face Tracking”** page, you can enable or disable digital face tracking.

**Note:** The **“Face Tracking”** page is only available when the resolution of the webcam is configured to 320x240 or lower.

Select the option **“Pan & Tilt”** to enable the Face Tracking function. To disable the Face Tracking function, select **“Disable”**.

## Conceptronic CLLCHATCAM Versión 2.0 Guía de iniciación rápida

### Enhorabuena por la compra del CLLCHATCAM de Conceptronic.

La Guía de instalación del hardware incluida le ofrece una explicación paso a paso de cómo instalar CLLCHATCAM de Conceptronic.

Si encuentra problemas, le aconsejamos que se dirija a nuestra página web [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net) y haga clic en «Support». Aquí encontrará la base de datos de las preguntas más frecuentes o FAQ.

Si tiene otras preguntas sobre su producto y no las encuentra en nuestro sitio web, póngase en contacto con nuestro servicio técnico por correo electrónico: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

Para obtener más información acerca de productos de Conceptronic por favor visite el lugar Web de Conceptronic: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

La instalación de software, tal y como se describe a continuación, puede ser algo diferente de la instalación en su ordenador. Eso depende de la versión de Windows que esté usando.

## 1. Introducción

¡Con la Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam podrán verse mientras chatean! La Lounge'n'LOOK Chatcam es compatible con todos los programas de mensajería instantánea y las aplicaciones de chat. La Lounge'n'LOOK Chatcam, con micrófono integrado, es fácil de conectar e instalar. Puede colocar la Lounge'n'LOOK Chatcam sobre su escritorio, acoplarla al monitor de su portátil o a su monitor TFT.

La CLLCHATCAM dispone de indicadores luminosos. La luz de los cuatro LED se puede ajustar mediante el control de iluminación integrado en el cable. De este modo puede ajustar el brillo de la iluminación a su gusto.

# ESPAÑOL

## 2. Contenido del paquete

En el paquete deben encontrarse los siguientes elementos:

- 1x Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam, con pie/pinza acoplado
- 1x CD-ROM con los drivers
- 1x Guía de instalación rápida
- 1x Tarjeta de garantía

## 3. Requisitos del sistema

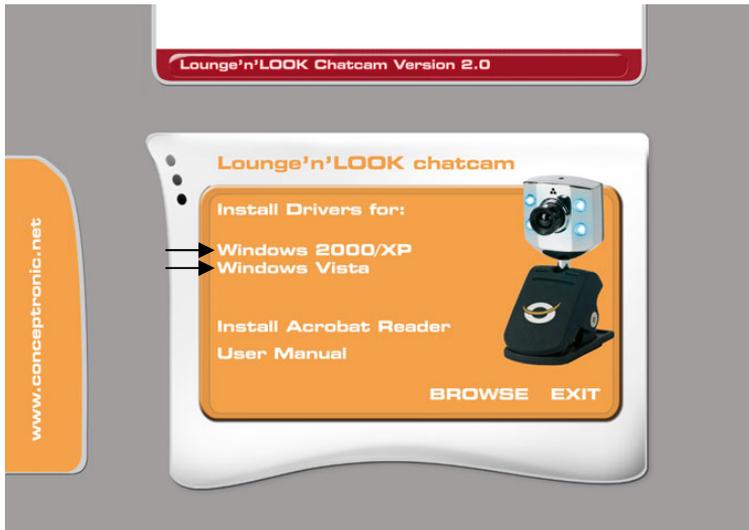
- Sistemas operativos: Windows 200, Windows XP o Windows Vista
- 256 MB (mínimo) de memoria libre en el sistema
- 100 MB de espacio libre en disco
- Un puerto USB (libre)
- Unidad de CD-ROM
- Tarjeta de sonido

## 4. Instalación de los drivers

**Nota:** ¡Instale el software antes de conectar la CLLCHATCAM al ordenador!

- A. Introduzca el CD-ROM del producto en la unidad de CD-ROM. El menú Autorun deberá aparecer automáticamente.  
Si el menú no aparece, utilice el Explorer de Windows para examinar el CD-ROM y ejecutar "**Autorun.exe**".
- B. Seleccione el driver correspondiente a su versión de Windows.

**Nota:** Asegúrese de que selecciona el driver correcto según su versión de Windows. Si utiliza Windows 2000 o XP, seleccione la opción "**Windows 2000/XP**". Si utiliza Windows Vista, seleccione la opción "**Windows Vista**".



- C. Aparecerá el asistente para la instalación de los drivers. Haga clic en **“Siguiente”** para continuar.
  - D. Se instalará el driver.
- Nota:** Si utiliza Windows 2000 o XP, aparecerá un mensaje en una ventana emergente informándole de que el producto no está firmado digitalmente o un mensaje sobre la prueba del logo. Haga clic en **“Sí”** o **“Continuar de todos modos”** para continuar. Cuando utilice Windows Vista, durante la instalación aparecerá un mensaje emergente de **“Windows Security”** [Seguridad de Windows]. Haga clic en **“Install this driver software anyway”** [Instalar este driver de todas maneras] para continuar.
- E. Seleccione la opción **“Sí, deseo reiniciar mi ordenador ahora”** y haga clic en **“Finalizar”** para completar la instalación.

# ESPAÑOL

## 5. Instalación del hardware

Una vez terminada la instalación del driver, puede conectar la Lounge'n'LOOK Chatcam a cualquier puerto USB disponible de su ordenador o a cualquier hub USB acoplado a su PC. Para usar el micrófono, conecte el cable del micrófono a la clavija de entrada de micrófono de su tarjeta de sonido.

### 5.1 Windows 2000/XP

- A. Windows mostrará un mensaje de **'Found New Hardware Wizard'** (Encontrado nuevo asistente de Hardware). Seleccione **'No, not this time'** (No, no esta vez) y pulse **'Next'** (Siguiente). (*¡Sólo Windows XP SP2!*)
- B. Seleccione **'Install the software automatically (Recommended)'** (Instalar el software automáticamente (Recomendado)) y pulse **'Next'** (Siguiente).
- C. Aparecerá un mensaje emergente acerca de la firma digital o acerca de la prueba de logotipo. Pulse **'Yes'** (Sí) o **'Continue Anyway'** (Continuar de todos modos).
- D. Pulse **'Finish'** (Terminar) para terminar. Reinicie el ordenador.

**Nota:** Aconsejamos reiniciar el ordenador después de instalar la webcam.

### 5.2 Windows Vista

- A. Windows mostrará una notificación emergente con el mensaje **"Installing device driver software"** [Instalando el driver del dispositivo]. Espere hasta que Windows Vista finalice la instalación del driver.
- B. Cuando se haya completado la instalación, aparecerá el mensaje **"Device driver software installed successfully"** [La instalación del driver se ha realizado correctamente].

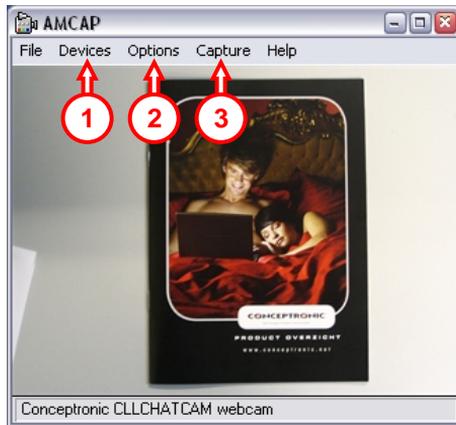
*La webcam ya está lista para su utilización.*

# ESPAÑOL

## 6. Usar la Lounge'n'LOOK Chatcam

Para comprobar el funcionamiento de la webcam, puede usar el programa AMCAP. El programa AMCAP se instala junto con los drivers. Es un sencillo programa que se usa para configurar la webcam y realizar capturas de vídeo.

Para ejecutar el programa AMCAP, pulse 'Inicio', 'Programas', 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam', y 'AMCAP'. Verá la imagen en directo de la webcam disponible en el programa.



Si no aparece ninguna imagen de la webcam, use la opción 'Device' (1) (Dispositivo) para seleccionar 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam'.

A través del menú 'Options' (2) (Opciones), puede cambiar las configuraciones predeterminadas de la Lounge'n'LOOK Chatcam. El menú 'Capture' (3) (Captura) le permitirá guardar capturas de vídeo en el disco duro de su ordenador.

La Lounge'n'LOOK Chatcam también se puede usar con el Microsoft MSN Messenger. Para poder usar la cámara deberá configurar el MSN Messenger. Para configurarla, use los menús 'Herramientas', 'Configuración de Audio y Vídeo' de la ventana principal del MSN Messenger.

# ESPAÑOL

## 7. Opciones extra de la webcam

La webcam Lounge'n'LOOK está equipada con las opciones "Image Effect", "Photo Frame" y "Face Tracking". Estas opciones se pueden configurar mediante las propiedades de la webcam, a las cuales se puede acceder de varias maneras:

**AMCAP:** Inicie AMCAP y haga clic en "Opciones", "Filtro de captura de vídeo". Se mostrarán las propiedades de la webcam.

**MSN:** Inicie una conversación con un contacto y active la webcam. Haga clic con el botón derecho en la imagen de la webcam y seleccione "Configuración de la cámara web...". En la ventana que aparecerá, haga clic en "Avanzado". Se mostrarán las propiedades de la webcam.

**Skype:** Inicie una conversación con un contacto y active la webcam. Haga clic con el botón derecho en la imagen de la webcam y seleccione "Configuración de vídeo...". Se mostrarán las propiedades de la webcam.

### 7.1 Propiedades - Controles de la cámara

En la pestaña "Controles de la cámara" podrá cambiar varios parámetros de la webcam como el contraste, el brillo y la nitidez.

### 7.2 Propiedades - Prestaciones

En la pestaña "Feature" [Prestaciones] podrá añadir un marco o un efecto a la imagen de su webcam.

**Nota:** La pestaña "Feature" [Prestaciones] sólo está disponible cuando la resolución de la webcam está configurada a 640x480 o menos.

Puede escoger las utilidades "Image Effect" o "Photo Frame" para modificar la imagen de su webcam.

## ESPAÑOL

También puede crear usted mismo un marco de imagen y utilizarlo con la webcam. Para cargar su propio marco de imagen, haga clic en el botón **“Load Frame”** [Cargar marco].

**Nota:** Windows Vista le pedirá su permiso para iniciar el **“Frame Wizard”**. Haga clic en **“Continue”** [Continuar] para iniciar el asistente de Photo Frame.

Seleccione la imagen que quiera utilizar como marco y haga clic en **“Open”** [Abrir]. Se mostrará la imagen en el asistente de Frame Wizard. Seleccione el color que quiera volver transparente en su imagen.

Para previsualizar su selección, haga clic en **“Preview”** [Vista previa]. Si desea seleccionar un color diferente, haga clic en **“Adjust”** [Ajustar]. Si desea utilizar el marco de imagen configurado, haga clic en **“OK”**.

Para desactivar un marco o efecto de imagen configurado, haga clic en la opción **“Normal”** de la pestaña **“Feature”** [Prestaciones].

### 7.3 Propiedades - Face Tracking [Seguimiento inteligente de la cara]

En la página **“Face Tracking”** podrá activar o desactivar el seguimiento inteligente de la cara.

**Nota:** La página **“Face Tracking”** sólo está disponible cuando la resolución de la cámara web está configurada a 320x240 o menos.

Seleccione la opción **“Pan & Tilt”** para activar la función de seguimiento de la cara. Para desactivar la función de seguimiento de la cara, haga clic en **“Disable”** [Desactivar].

## Conceptronic CLLCHATCAM Version 2.0 Quick Installation Guide

### Herzlichen Glückwunsch zum Erwerb ihres CLLCHATCAM von Conceptronic.

In der beigefügten Intallationsanweisung für die Hardware finden Sie schrittweise Erklärungen für die Verwendung ihres CLLCHATCAM von Conceptronic.

Sollten irgendwelche Probleme auftreten, empfehlen wir ihnen, auf unsere **Support-Seite** im Internet zu gehen ([www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)) und auf 'Support' zu klicken. Dort werden sie die "Frequently Asked Questions" Datenbank finden.

Falls sie andere Fragen zu ihrem Produkt haben und sie diese nicht auf unserer Website finden können, kontaktieren sie uns bitte per E-Mail: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

Weitere Informationen zu den Conceptronic Produkte finden Sie auf der Website von Conceptronic: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

Die nachstehend beschriebene Software-Installation kann sich bei Ihrem Rechner aufgrund des verwendeten Windows-Version leicht unterscheiden.

## 1. Einleitung

Mit der Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam können Sie sich beim Chatten sehen! Die Lounge'n'LOOK Chatcam ist mit allen Messenger-Programmen und Chat-Anwendungen kompatibel. Die Lounge'n'LOOK Chatcam mit eingebautem Mikrophon ist leicht anzuschließen und zu installieren. Sie können Lounge'n'LOOK Chatcam auf dem Schreibtisch, am Bildschirm eines Notebooks oder an einem TFT-Bildschirm befestigt verwenden.

Die CLLCHATCAM hat 4 LEDs, deren Licht über die eingebaute Lichtsteuerung am Kabel reguliert werden kann. Damit können Sie die Helligkeit des Lichts nach Ihrem Geschmack einstellen.

# DEUTSCH

## 2. Packungsinhalt

In der Verpackung ist Folgendes enthalten:

- 1x Conceptoronic Lounge'n'LOOK Chatcam, mit Fuß / Clip
- 1x Treiber-CD-ROM
- 1x Schnellinstallationsanleitung
- 1x Garantiekarte

## 3. Systemanforderungen

- Betriebssysteme: Windows 2000, Windows XP oder Windows Vista
- 256 MB Systemspeicher (oder mehr)
- 100 MB freier Festplattenspeicher
- Einen (freien) USB-Port
- CD-ROM-Laufwerk
- Soundkarte

## 4. Treiberinstallation

**Hinweis:** Installieren Sie zuerst die Software, bevor Sie die Lounge'n'LOOK Chatcam an Ihren Computer anschließen!

- A. Legen Sie die Produkt-CD-ROM in Ihr CD-ROM-Laufwerk ein. Das Autorun-Menü sollte automatisch starten.  
Wenn das Menü nicht startet, navigieren Sie mithilfe des Windows Explorer zur CD-ROM und führen Sie „**Autorun.exe**“ aus.
- B. Wählen Sie den korrekten Treiber für Ihre installierte Windows-Version.

**Hinweis:** Vergewissern Sie sich, dass Sie den korrekten Treiber für Ihre Windows-Version wählen. Wenn Sie Windows 2000/XP verwenden, wählen Sie die Option „**Windows 2000/XP**“. Wenn Sie Windows Vista verwenden, wählen Sie die Option „**Windows Vista**“.

## DEUTSCH



- C. Es erscheint der Einrichtungsassistent für Treiber. Klicken Sie auf „Weiter“.
- D. Der Treiber wird installiert.

**Hinweis:** Wenn Sie Windows 2000 oder XP verwenden, erscheint eine Meldung, dass das Produkt nicht digital unterzeichnet ist oder es wird eine Meldung über den Logotest angezeigt. Klicken Sie auf ‚Ja‘ oder auf ‚Installation fortsetzen‘. Beim Betriebssystem Windows Vista erscheint während der Installation die Warnanzeige „Windows-Sicherheit“. Klicken Sie auf „Install this driver software anyway [Installation dieser Treibersoftware fortsetzen]“.

- E. Wählen Sie die Option „Yes, I want to restart my computer now [Ja, Computer jetzt neu starten]“ und klicken Sie auf „Finish [Fertigstellen]“, um die Installation abzuschließen.

# DEUTSCH

## 5. Installation der Hardware

Nachdem die Treiberinstallation abgeschlossen ist, können Sie die Lounge'n'LOOK Chatcam an einen freien USB-Port Ihres PCs oder an einen USB-Hub Ihres PCs anschließen. Um das Mikrofon zu verwenden, schließen Sie das Mikrofonkabel an MIC-In Ihrer Soundkarte an.

### 5.1 Windows 2000/XP

- A. Es erscheint der Windows ‚**Assistent für neue Hardware**‘. Wählen Sie ‚**Nicht suchen, sondern..**‘ und klicken Sie auf ‚**Weiter**‘. (Nur Windows XP SP2!)
- B. Wählen Sie ‚**Software automatisch installieren (Empfohlen)**‘ und klicken Sie auf ‚**Weiter**‘.
- C. Es erscheint eine Anzeige über die digitale Unterschrift oder den Logotest. Klicken Sie auf ‚**Ja**‘ oder auf ‚**Installation fortsetzen**‘.
- D. Klicken Sie auf ‚**Fertigstellen**‘, um die Installation abzuschließen. Starten Sie den Computer neu.

**Hinweis:** Wir empfehlen Ihnen, den Computer nach der Installation der Webcam neu zu starten.

### 5.2 Windows Vista

- A. Windows zeigt die Meldung „Installing device driver software [Gerätetreiber-Software wird installiert]“. Warten Sie bitte, bis Windows Vista die Installation abgeschlossen hat.
- B. Sobald die Installation abgeschlossen ist, erscheint die Meldung „**Device driver software installed successfully** [Gerätetreiber-Software erfolgreich installiert].

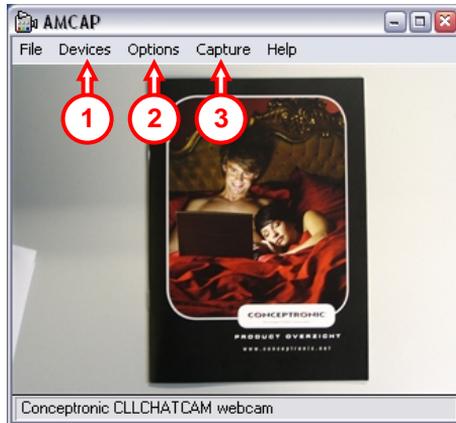
*Damit ist die Webcam betriebsbereit.*

# DEUTSCH

## 6. Verwendung der Lounge'n'LOOK Chatcam

Sie können die Funktionsfähigkeit der Webcam mit dem Programm AMCAP testen. Das Programm AMCAP wird mit den Treibern installiert. Dabei handelt es sich um ein einfaches Programm für die Konfiguration der Webcam und die Aufnahme von Videosequenzen.

Um das Programm AMCAP, zu starten, klicken Sie auf ‚Start‘, ‚Programme‘, ‚Conceptronic CLLCHATCAM webcam‘ und ‚AMCAP‘. Es erscheint der Lifestream der Webcam, der im Programm verfügbar ist.



Wenn kein Bild der Webcam sichtbar ist, verwenden Sie die Option, **Device [Gerät]** (1) um die ‚Conceptronic CLLCHATCAM webcam‘ auszuwählen.

Über das Menü ‚**Options**‘ (2) können Sie die Grundeinstellungen der Lounge'n'LOOK Chatcam ändern. Über das Menü ‚**Capture**‘ (3) können Sie aufgenommene Videosequenzen auf der Festplatte Ihres Computers speichern.

Die Lounge'n'LOOK Chatcam kann auch mit dem Microsoft MSN Messenger verwendet werden. Sie müssen den MSN Messenger konfigurieren, bevor Sie die Webcam verwenden können. Dies erfolgt über die ‚**Audio- und Videoeinstellungen**‘ im Menü ‚**Extras**‘ im Hauptfenster des MSN Messengers.

# DEUTSCH

## 7. Zusätzliche Optionen der Webcam

Die Lounge'n'LOOK Chatcam verfügt über die Optionen „Image Effect“, „Photo Frame“ und „Face Tracking“. Diese Optionen können über die Eigenschaften der Webcam eingestellt werden, auf die auf verschiedene Arten zugegriffen werden kann:

**AMCAP:** Starten Sie AMCAP und klicken Sie auf „Options [Optionen]“, „Video Capture Filter [Videoaufnahmefilter]“  
Daraufhin werden die Eigenschaften der Webcam angezeigt.

**MSN:** Beginnen Sie ein Gespräch mit einem Kontakt und aktivieren Sie die Webcam. Rechtsklicken Sie auf das Webcam-Symbol und wählen Sie „Web Camera Settings... [Web-Kamera-Einstellungen]“. Klicken Sie im angezeigten Fenster auf „Advanced [Erweitert]“. Daraufhin werden die Eigenschaften der Webcam angezeigt.

**Skype:** Beginnen Sie ein Gespräch mit einem Kontakt und aktivieren Sie die Webcam. Rechtsklicken Sie auf das Webcam-Symbol und wählen Sie „Video Settings... [Video-Einstellungen]“. Daraufhin werden die Eigenschaften der Webcam angezeigt.

### 7.1 Eigenschaften - Kamerasteuerung

Auf der Registerkarte „Camera Controls [Kamerasteuerung]“, können Sie verschiedene Bildeinstellungen für die Webcam wie den Kontrast, die Helligkeit und die Bildschärfe einstellen.

### 7.2 Eigenschaften - Funktion

Auf der Registerkarte „Feature [Funktion]“ können Sie dem Webcam-Bild einen Fotorahmen oder Bildeffekt hinzufügen.

**Hinweis:** Die Registerkarte „Feature [Funktion]“ ist nur verfügbar, wenn die Auflösung der Webcam auf **640x480** oder tiefer eingestellt ist.

## DEUTSCH

Sie können einen „**Image Effect** [Bildeffekt]“ oder einen „**Photo Frame** [Fotorahmen]“ auswählen, um das Bild Ihrer Webcam zu verändern.

Sie können auch selbst einen Fotorahmen für Ihre Webcam kreieren. Um Ihren eigenen Fotorahmen zu verwenden, klicken Sie auf die Schaltfläche „**Load Frame** [Rahmen laden]“.

**Hinweis:** Bei Windows Vista werden Sie gefragt, ob Sie den „**Frame Wizard** [Einrichtungsassistenten für Fotorahmen]“ starten wollen. Klicken Sie auf „**Continue** [Weiter]“, um den Einrichtungsassistenten für Fotorahmen zu starten.

Wählen Sie das Bild, das Sie als Fotorahmen verwenden möchten und klicken Sie auf „**Open** [Öffnen]“.

Das Bild wird im Einrichtungsassistenten für Fotorahmen angezeigt. Wählen Sie die Farbe, die Sie in Ihrem Bild transparent machen möchten.

Um zu kontrollieren, ob Sie mit Ihrer Auswahl zufrieden sind, klicken Sie auf „**Preview** [Vorschau]“. Wenn Sie eine andere Farbe wählen möchten, klicken Sie auf „**Adjust** [Ändern]“. Wenn Sie den gewählten Fotorahmen verwenden möchten, klicken Sie auf „**OK**“.

Um einen eingestellten Fotorahmen oder Bildeffekt zu deaktivieren, klicken Sie auf die Option „**Normal**“ in der Registerkarte „**Feature** [Funktion]“.

### 7.3 Eigenschaften - Face Tracking

Auf der Seite „**Face Tracking** [Gesichtsverfolgung]“ können Sie die digitale Gesichtsverfolgung aktivieren oder deaktivieren.

**Hinweis:** Die „**Face Tracking** [Gesichtsverfolgung]“-Seite ist nur verfügbar, wenn die Auflösung der Webcam auf 320x240 oder tiefer eingestellt ist.

Wählen Sie die Option „**Pan & Tilt** [Schwenken und Neigen]“, um die Gesichtsverfolgungsfunktion zu aktivieren. Klicken Sie auf „**Disable** [Deaktivieren]“, um die Gesichtsverfolgungsfunktion zu deaktivieren.

## Conceptronic CLLCHATCAM Version 2.0 Guide de démarrage rapide

**Nous vous félicitons d'avoir acheté  
le CLLCHATCAM de Conceptronic.**

Le Guide d'Installation du Matériel ci-joint vous expliquera pas à pas comment installer le CLLCHATCAM de Conceptronic.

En cas de problèmes, nous vous recommandons de vous adresser à notre **service technique** (allez à [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net) et cliquez sur « support »). Vous trouverez dans cette section la Base de Données des Foires Aux Questions.

Si vous avez d'autres questions concernant votre produit et que vous ne trouvez pas la solution sur notre site web, contactez-nous par e-mail : [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

Pour plus d'informations sur les produits de Conceptronic, visitez notre Site Internet Conceptronic: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

Il est possible que l'installation du matériel décrite ci-dessous diffère parfois de l'installation sur votre ordinateur. Cela dépend de votre version Windows que vous utilisez.

### 1. Introduction

Avec la Lounge'n'LOOK Chatcam de Conceptronic, vous allez être capable de voir votre interlocuteur tout en discutant sur un chat ! La Lounge'n'LOOK Chatcam est compatible avec tous les programmes messenger et toutes les applications de chat. La Lounge'n'LOOK Chatcam avec son microphone intégré est facile à brancher et à installer. Vous pouvez utiliser la Lounge'n'LOOK Chatcam sur votre bureau, la fixer à l'écran de votre ordinateur portable ou sur votre écran TFT.

La CLLCHATCAM possède des voyants LED, leur lumière peut être réglée à travers le contrôle intégré sur le câble. Vous pourrez ainsi régler l'intensité de l'éclairage à votre goût.

# FRANÇAIS

## 2. Contenu du Coffret

Les éléments suivants sont fournis dans votre boîte :

- 1x Lounge'n'LOOK Chatcam de Conceptronic, avec pied / pince de fixation.
- 1x CD-ROM de Driver
- 1x Guide d'installation rapide
- 1x Carte de garantie

## 3. Conditions Minimales du Système

- Systèmes d'Exploitation : Windows 2000, Windows XP ou Windows Vista
- Mémoire Système de 256MB (ou plus)
- 100 MB d'espace libre sur le Disque Dur.
- Un Port USB (disponible)
- Lecteur de CD-ROM
- Carte Son

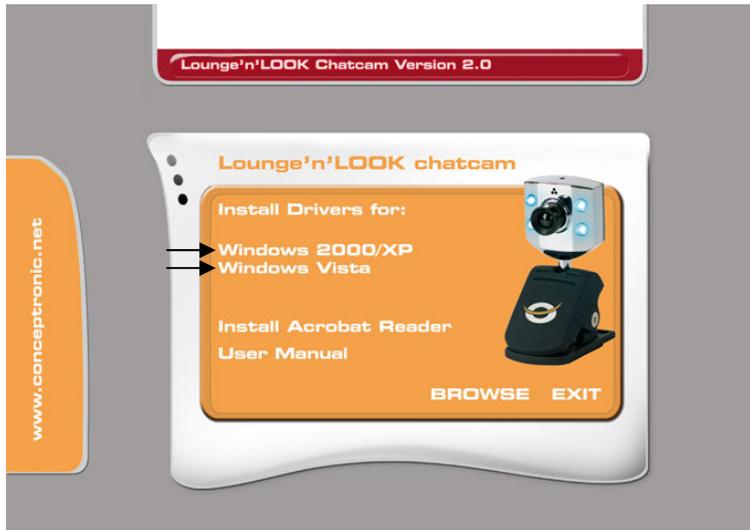
## 4. Installation du Driver

**Remarque:** Installez d'abord le logiciel avant de brancher la Lounge'n'LOOK Chatcam sur l'ordinateur !

- A. Placez le CD-ROM du produit dans votre lecteur de CD-ROM. Le Menu à Lancement Automatique doit apparaître automatiquement.  
Si le Menu n'apparaît pas, utilisez Windows Explorer pour vous déplacer dans le Cd-Rom et exécutez "**Autorun.exe**".
- B. Sélectionnez le bon driver pour votre version de Windows installée.

**Remarque:** Vérifiez que vous avez bien sélectionné le bon Driver pour votre Version de Windows. Si vous utilisez Windows 2000 ou XP, sélectionnez l'option "**Windows 2000/XP**". Si vous utilisez Windows Vista, sélectionnez l'option "**Windows Vista**".

## FRANÇAIS



- C. L'Assistant de Configuration du Driver apparaît. Cliquez sur « Suivant » pour continuer.
- D. Le driver est installé.

**Remarque:** Lorsque vous utilisez Windows 2000 ou XP, un message pop-up apparaît et vous informe que le produit n'est pas signé numériquement ou le test de logo s'affiche à l'écran. Cliquez sur "Oui" ou "Poursuivre quand même" pour continuer.

Si votre ordinateur est équipé de Windows Vista, un message du menu déroulant de *Windows Security* apparaîtra pendant l'installation. Pour continuer, cliquez sur « *Install this driver software anyway* » (*Installer de toutes manières ce driver*).

- E. Sélectionnez l'option "Oui, je veux redémarrer mon ordinateur maintenant" et cliquez sur "Terminer" pour terminer l'installation

# FRANÇAIS

## 5. Installation du hardware

Lorsque l'installation du driver est terminée, vous pouvez connecter la Lounge'n'LOOK Chatcam sur un port USB disponible sur votre PC ou sur un concentrateur (hub) USB de votre PC. Pour utiliser le micro, branchez le câble du micro sur le port MIC-In de votre carte son.

### 5.1 Windows 2000/XP

- A. Windows affiche « **Assistant de Nouveau Matériel Détecté** » Sélectionnez "**Non, pas cette fois**" et cliquez sur "**Suivant**". (*Windows XP SP2 Uniquement !*)
- B. Sélectionnez "**Installer le logiciel automatiquement (Recommandé)**" puis cliquez sur "**Suivant**".
- C. Un message pop-up s'affiche au sujet de la signature numérique ou alors un message concernant le test de logo apparaît. Cliquez sur "**Oui**" ou "**Poursuivre quand même**".
- D. Cliquez sur "**Terminer**" pour finir. Redémarrez l'ordinateur.

**Remarque:** Nous vous conseillons de réinitialiser votre ordinateur après avoir installé la webcam.

### 5.2 Windows Vista

- A. Windows fera apparaître une notification avec le message : « **Installing device driver software** » (*Installation en cours du driver du dispositif*). Merci d'attendre que Windows Vista ait terminé l'installation du driver.
- B. Au terme de l'installation, le message « **Device driver software installed successfully** » (*Le driver du dispositif a été installé correctement*) apparaîtra.

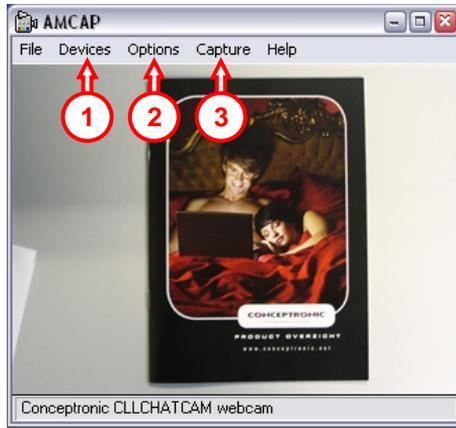
*Vous pouvez dès maintenant utiliser votre webcam !*

## FRANÇAIS

### 6. Utilisation de la Lounge'n'LOOK Chatcam

Pour vérifier le fonctionnement de la webcam, vous pouvez utiliser le programme AMCAP. Le programme AMCAP est installé avec les drivers. Ce programme est très simple et permet de configurer la webcam et de faire des captures vidéos.

Pour exécuter le programme AMCAP, cliquez sur "**Démarrage**", "**Programmes**", "**Conceptronic CLLCHATCAM webcam**" et sur "**AMCAP**". Vous verrez l'activité de votre webcam disponible dans le programme.



Lorsque aucune image de la webcam n'est visible, utilisez l'option "**Dispositif**" (1) pour sélectionner "**Conceptronic CLLCHATCAM webcam**".

Par le menu "**Options**" (2), vous pouvez modifier les paramètres par défaut de la Lounge'n'LOOK Chatcam. Utilisez le menu "**Capture**" (3) pour enregistrer les captures vidéo sur le disque dur de votre ordinateur.

La Lounge'n'LOOK Chatcam peut aussi être utilisée avec Microsoft MSN Messenger. Vous aurez besoin de configurer MSN Messenger avant d'utiliser la webcam. Pour la configurer, utilisez "**Outils**", "**Réglage Audio et Vidéo**" dans la fenêtre principale de MSN Messenger.

# FRANÇAIS

## 7. Options supplémentaires de la webcam

La caméra *Lounge'n'LOOK Chatcam* comprend les options « **Image Effect** » (*Effet d'image*), « **Photo Frame** » (*Cadre de Photo*) et « **Face Tracking** » (*Suivi intelligent du visage*). Ces options peuvent être configurées à l'aide des propriétés de la webcam auxquelles vous pouvez accéder de différentes manières :

**AMCAP** : Ouvrez AMCAP et cliquez sur « **Options** » puis « **Video Capture Filter** ». Les propriétés de la webcam apparaîtront alors à l'écran.

**MSN** : Commencez une conversation avec un de vos contacts et activez la webcam. Cliquez à l'aide de la touche droite de la souris sur l'image de la webcam et sélectionnez « **Web Camera Settings...** » (*Paramètres de la webcam...*). Cliquez sur « **Advanced** » (*Options avancées*) dans la fenêtre qui apparaît alors à l'écran afin d'accéder aux propriétés de la webcam.

**Skype** : Commencez une conversation avec un de vos contacts et activez la webcam. Cliquez à l'aide de la touche droite de la souris sur l'image de la webcam et sélectionnez « **Video Settings** » (*Paramètres vidéo*) Les propriétés de la webcam apparaîtront alors à l'écran.

### 7.1 Propriétés - Contrôles de la caméra

Dans la section « **Camera Controls** » (*Contrôles de la caméra*), vous pouvez modifier plusieurs configurations d'image de la webcam, comme le contraste, la luminosité et la netteté.

### 7.2 Propriétés - Prestations

Dans la section « **Feature** » (*Prestations*), vous pouvez ajouter un cadre de photo ou un effet d'image au fonctionnement de votre webcam.

**Remarque**: La section « **Feature** » (*Prestations*) n'est disponible que lorsque la résolution de la webcam est de **640 x 480** ou inférieure.

## FRANÇAIS

Vous pouvez choisir l'option « **Image Effect** » (*Effet d'image*) ou « **Photo Frame** » (*Cadre de photo*) pour modifier l'image de votre webcam.

Vous pouvez également créer vous-même un cadre de photo et l'utiliser pour votre webcam. Pour charger votre propre cadre de photo, cliquez sur la touche « **Load Frame** » (*Charger cadre de photo*).

**Remarque:** Windows Vista vous demandera l'autorisation de lancer le « **Frame Wizard** » (*Assistant de cadre de photo*). Cliquez sur « **Continuer** » pour ouvrir ce *Photo Frame Wizard* (*Assistant de cadre de photo*).

Sélectionnez l'image que vous souhaitez utiliser comme cadre et cliquez sur « **Open** » (*Ouvrir*).

L'image apparaîtra dans le cadre de photo. Sélectionnez la couleur que vous voulez rendre transparente sur votre image.

Pour pré-visualiser votre sélection, cliquez sur « **Preview** » (*Vue préliminaire*). Si vous souhaitez sélectionner une autre couleur, cliquez sur « **Adjust** » (*Ajuster*). Si vous souhaitez conserver la photo sélectionnée comme cadre, cliquez sur OK.

Pour désactiver un **Cadre de photo** déjà configuré ou un **Effet d'image**, cliquez sur l'option « **Normal** » dans la section « **Feature** » (*Prestations*).

### 7.3 Propriétés - Suivi intelligent du visage

Dans la page « **Face Tracking** » (*Suivi intelligent du visage*), vous pouvez activer ou désactiver le suivi intelligent du visage.

**Remarque:** La page « **Face Tracking** » (*Suivi intelligent du visage*) n'est disponible que si la résolution de la webcam est de 320 x 240 ou inférieure.

Sélectionnez l'option « **Pan & Tilt** » pour activer la fonction de suivi intelligent du visage. Pour désactiver cette fonction, sélectionnez « **Disable** » (*Désactiver*).

**ITALIANO**

Conceptronic CLLCHATCAM Versione 2.0  
**Guida d'installazione rapida**

**Grazie per l'acquisto del CLLCHATCAM Conceptronic.**

La guida per l'installazione dell'hardware acclusa spiegherà passo a passo la CLLCHATCAM Conceptronic.

Se dovessero esserci dei problemi, vi consigliamo di visitare il nostro sito di supporto (andate su [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net) e cliccate 'support'), dove potrete trovare il Database delle Risposte alle Domande più Frequenti (FQA).

Se doveste avere altre domande riguardanti il prodotto che non trovate sul nostro sito Web vi preghiamo di contattarci attraverso l'e-mail: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

Per ulteriori informazioni dei prodotti Conceptronic, la preghiamo di visitare il sito Web della Conceptronic: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

La successiva descrizione relativa all'installazione del software potrebbe essere leggermente diversa dall'installazione sul vostro computer. Ciò dipende della versione di Windows in uso.

## **1. Introduzione**

Grazie alla Lounge'n'LOOK Chatcam di Conceptronic potrete vedere e farvi vedere da tutti i vostri amici e familiari mentre siete in chat! La Lounge'n'LOOK Chatcam è compatibile con tutti i programmi di messenger e applicazioni di chat, è dotata di microfono incorporato, ed è facile da collegare e installare. Si può usare direttamente sulla scrivania o applicata sullo schermo del notebook o su qualsiasi monitor TFT.

La CLLCHATCAM è dotata di quattro LED, la cui illuminazione si può regolare mediante il comando luce incorporato del cavo. In questo modo potrete regolare la luminosità dell'apparecchio a vostro piacimento.

# ITALIANO

## 2. Contenuto della confezione

La confezione deve contenere i seguenti elementi:

- 1x Lounge'n'LOOK Chatcam Conceptronic, con piedistallo / clip acclusi
- 1x Driver CD-ROM
- 1x Guida d'installazione rapida
- 1x Scheda di garanzia

## 3. Requisiti di sistema

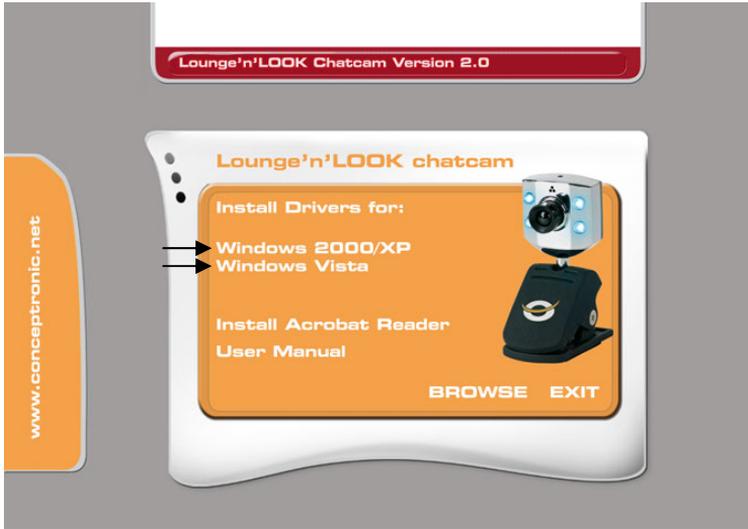
- Sistemi operativi: Windows 2000, Windows XP o Windows Vista
- 256 MB (o superiore) di memoria disponibile nel sistema
- 100 MB di spazio libero nel disco rigido
- Una porta USB (disponibile)
- CD-ROM Drive
- Scheda audio

## 4. Installazione del driver

**Nota:** Prima di collegare la Lounge'n'LOOK Chatcam al computer si deve installare il software!

- A. Inserire il CD-ROM di prodotto nell'apposita unità. Il programma di installazione si aprirà automaticamente.  
In caso contrario, utilizzare Esplora Risorse per verificare il contenuto del CD-ROM e aprire "Autorun.exe".
- B. Selezionare il driver corretto relativo alla versione di Windows installata sul computer.

**Nota:** assicurarsi di selezionare il driver corretto relativo alla versione di Windows in uso. Se si utilizza Windows 2000/XP, selezionare l'opzione "Windows 2000/XP". Se si usa Windows Vista, selezionare l'opzione "Windows Vista".



C. Apparirà l'assistente per l'installazione del driver. Fare clic su "Next" (Avanti) per continuare.

D. Il driver verrà installato.

**Nota:** Se si sta utilizzando Windows 2000 o XP, apparirà un messaggio informando del fatto che il prodotto non è provvisto di firma digitale o un messaggio sul test del logo. Fare clic su "Yes" (Sì) o su "Continue Anyway" (Continua comunque) per continuare.

Quando si fa uso di Windows Vista, durante l'installazione apparirà una finestra a comparsa relativa alla sicurezza di Windows (**Windows Security**). Fare clic su **Install this driver software anyway** (Installa questo software di driver comunque) per continuare.

E. Selezionare l'opzione "Sì, riavviare il computer ora" e fare clic su "Fine" per terminare l'installazione

## ITALIANO

### 5. Installazione dell'hardware

Dopo aver installato il driver è possibile collegare la Lounge'n'LOOK Chatcam a qualsiasi porta USB disponibile del computer o a qualsiasi hub USB collegato al PC.  
Per usare il microfono collegare l'apposito cavo all'ingresso MIC della scheda di memoria.

#### 5.1 Windows 2000/XP

- A. Windows aprirà l'**Assistente per installazione di un nuovo hardware**. Selezionare **"No, not this time"** (Non adesso) e fare clic su **"Avanti"**. *(Solo per Windows XP SP2!)*
- B. Selezionare **"Install the software automatically (Recommended)"** (Installa il software automaticamente (Scelta consigliata) e fare clic su **"Avanti"**.
- C. Apparirà una finestra riguardo la firma digitale o il test del logo. Fare clic su **"Sì"** o **"Continua comunque"**.
- D. Fare clic su **"Fine"** per terminare l'installazione. Riavviare il computer.

**Nota:** si consiglia di riavviare il computer dopo l'installazione della webcam.

#### 5.2 Windows Vista

- A. Windows mostrerà un messaggio a comparsa per notificare che si sta installando il software del driver del dispositivo (**Installing device driver software**). Aspettare fino a quando Windows Vista avrà portato a termine l'installazione del driver.
- B. Una volta completata l'installazione, apparirà il messaggio **Device driver software installed successfully** (Software del driver del dispositivo installato senza problemi).

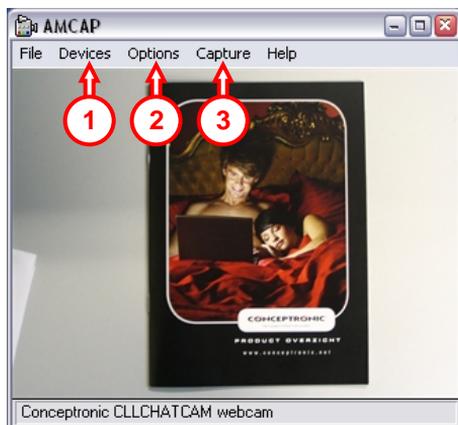
*Ora la webcam è pronta per essere usata!*

## ITALIANO

### 6. Come usare la Lounge'n'LOOK Chatcam

Per verificare che la webcam sia stata installata correttamente, si può usare il programma AMCAP, che viene installato assieme ai driver; si tratta semplicemente di un programma grazie al quale è possibile configurare la webcam e realizzare acquisizioni video.

Per aprire il programma AMCAP, fare clic su **"Start"**, **"Programmi"**, **"Conceptronic CLLCHATCAM webcam"**, e **"AMCAP"**. Apparirà lo stream live della webcam disponibile nel programma.



Nel caso in cui non appaia nessuna immagine della webcam, usare l'opzione **"Device"** (1) (Dispositivo) per selezionare la **"Conceptronic CLLCHATCAM webcam"**.

Nel menu **"Opzioni"** (2), si possono modificare le impostazioni di default della Lounge'n'LOOK Chatcam. Con il menu **"Capture"** (3) (Acquisizione) potrete memorizzare acquisizioni video sul disco rigido del computer.

La Lounge'n'LOOK Chatcam si può anche usare con Microsoft MSN Messenger; basta configurare MSN Messenger prima di usare la webcam, accedendo alle opzioni di menu **"Tools"** (Strumenti), **"Audio e Video setup"** (Configurazione audio e video) nella finestra principale di MSN Messenger.

## ITALIANO

### 7. Opzioni extra della webcam

La Chatcam Lounge'n'LOOK è dotata delle opzioni **Image Effect** (Effetto immagine), **Photo Frame** (Cornice foto) e **Face Tracking** (Tracciamento volto). I parametri di queste tre opzioni si possono impostare accedendo alle Proprietà della webcam, alle quali si può arrivare in diverso modo:

**AMCAP:** aprire AMCAP e fare clic su **Options** (Opzioni), **Video Capture Filter** (Filtro acquisizione video).  
In questo modo appariranno le proprietà della webcam.

**MSN:** iniziare una conversazione con un contatto e attivare la webcam. Fare clic con il pulsante destro sull'immagine della webcam e selezionare **Web Camera Settings...** (Impostazione webcam). Fare clic su **Advanced** (Avanzate) nella finestra mostrata. In questo modo appariranno le proprietà della webcam.

**Skype:** iniziare una conversazione con un contatto e attivare la webcam. Fare clic con il pulsante destro sull'immagine della webcam e selezionare **Video Settings** (Impostazione video). In questo modo appariranno le proprietà della webcam.

#### 7.1 Proprietà - Controlli webcam

Se si accede alla linguetta relativa ai Controlli della webcam (**Camera Controls**), è possibile modificare diversi parametri di configurazione dell'immagine della webcam, come ad esempio il contrasto, la luminosità o la nitidezza.

#### 7.2 Proprietà - Caratteristiche

Se si accede alla linguetta relativa alle Caratteristiche (**Feature**) è possibile applicare una cornice alla foto o un effetto immagine per la foto che appare nella webcam.

**Nota:** la linguetta **Feature** è disponibile esclusivamente quando la risoluzione della webcam viene configurata su **640x480** o inferiore.

## ITALIANO

È possibile selezionare un Effetto immagine (**Image Effect**) o una Cornice foto (**Photo Frame**) per modificare l'immagine che appare nella webcam.

Si può anche creare una cornice foto personale e usarla per la webcam. Per caricare la cornice foto personale, premere l'opzione **Load Frame** (Carica cornice).

**Nota:** Windows Vista chiederà il permesso per aprire l'assistente alla creazione di cornici (**Frame Wizard**). Fare clic su **Continue** (Continua) per aprire il programma di creazione assistita di cornici per foto.

Selezionare l'immagine che si desidera usare come cornice di foto e fare clic su **Open** (Apri).

L'immagine verrà mostrata nel Programma di creazione assistita di cornici per foto. Selezionare il colore che si desidera rendere trasparente nella foto.

Per visualizzare un'anteprima della selezione realizzata, fare clic su **Preview** (Anteprima). Se si desidera selezionare un colore diverso, fare clic su **Ad just** (Regola). Se invece si vuole usare la cornice foto configurata, fare clic su **Ok**.

Per disattivare la cornice foto o l'effetto immagine configurati, fare clic sull'opzione **Normal** (Normale) posta nella linguetta **Feature**.

### 7.3 Proprietà - Face Tracking

Nella pagina relativa al **Face Tracking** (Tracciamento volto), è possibile attivare o disattivare l'opzione di tracciamento digitale del volto.

**Nota:** la pagina del **Face Tracking** è disponibile esclusivamente quando la risoluzione della webcam è configurata su 320x240 o inferiore.

Selezionare l'opzione **Pan & Tilt** per attivare la funzione di tracciamento del volto. Per disattivarla, selezionare **Disable**.

# PORTUGUÊS

Conceptronic CLLCHATCAM Versão 2.0

## Iniciação Rápida

### Os nosso parabéns pela compra do seu CLLCHATCAM Conceptronic.

O Guia de Instalação do Hardware que se inclui fornece-lhe uma explicação passo a passo de como instalar CLLCHATCAM Conceptronic.

Se tiver algum problema, aconselhamos consultar o nosso **site de assistência** (vá a [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net) e clique em 'assistência' Aqui pode encontrar a Base de Dados das Perguntas Mais Frequentes.

Se tiver outras questões relativas ao nosso produto e não as conseguir encontrar no nosso website, pode-nos contactar através do e-mail: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)

Para mais informações sobre produtos de Conceptronic, por favor visite o Web Site da Conceptronic: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

A instalação do Software conforme se encontra descrita abaixo pode ser ligeiramente diferente da instalação do seu computador. Isso depende da versão do Windows que está a utilizar.

## 1. Introdução

Com a Lounge'n'LOOK Chatcam da Conceptronic pode ver o seu interlocutor enquanto conversa! A Lounge'n'LOOK Chatcam é compatível com todos os programas de mensagens e aplicações de conversação. A Lounge'n'LOOK Chatcam, com microfone incorporado, é fácil de ligar e instalar. Pode usar a Lounge'n'LOOK Chatcam na sua secretária ou prendê-la ao ecrã do seu computador portátil ou ecrã TFT.

A CLLCHATCAM possui LEDs. A luz dos 4 LEDs pode ser ajustada mediante o controlo de luz integrado no cabo. Desta forma, pode ajustar a intensidade da luz segundo as suas preferências.

# PORTUGUÊS

## 2. Conteúdo da Embalagem

Devem existir os seguintes elementos na sua embalagem:

- 1x Lounge'n'LOOK Chatcam da Conceptronic, com pé / clipe incluído
- 1x CD-ROM com controladores
- 1x Manual de Instalação Rápida
- 1x Cartão de garantia

## 3. Requisitos do Sistema

- Sistemas operativos: Windows 2000, Windows XP ou Windows Vista
- 256 MB Memória do sistema (ou superior)
- 100 MB espaço disponível no disco rígido
- Uma porta USB (disponível)
- Unidade de CD-ROM
- Placa de som

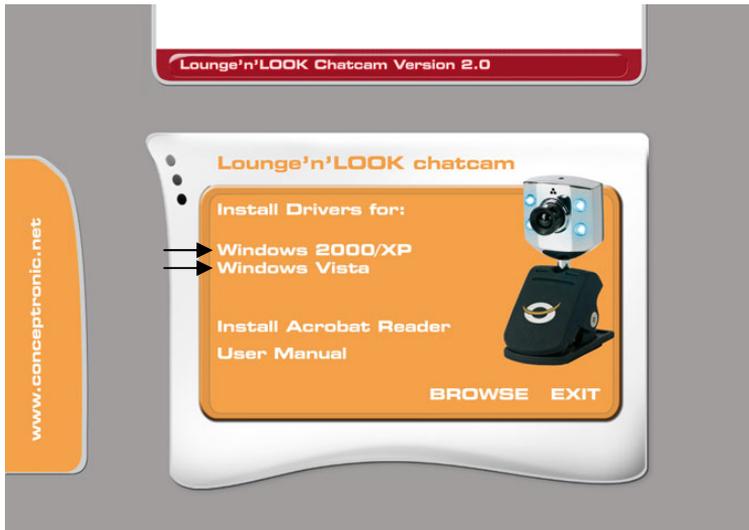
## 4. Instalação do software

**Nota:** Instale primeiro o software antes de ligar a Lounge'n'LOOK Chatcam ao computador!

- A. Meta o CD-ROM do produto na sua unidade de CD-ROM. O Menu de Execução Automática deverá aparecer automaticamente.  
Se o Menu não aparecer, use o Explorador do Windows para procurar o CD-ROM e execute "Autorun.exe".
- B. Selecciono o controlador correcto para a versão do Windows que tiver instalada.

**Nota:** Certifique-se de que selecciona o controlador correcto para a sua versão do Windows. Se trabalhar com o Windows 2000/XP, selecciono a opção "Windows 2000/XP". Se trabalhar com o Windows Vista, selecciono a opção "Windows Vista".

## PORTUGUÊS



C. O Assistente de Configuração dos Controladores aparece. Clique em “Next” (Seguinte) para continuar.

D. O controlador é instalado.

**Nota:** Quando estiver a usar o Windows 2000 ou XP, aparece uma mensagem de contexto avisando que o produto não está assinado digitalmente ou aparece uma mensagem sobre o teste de logótipo. Clique em ‘Yes’ (Sim) ou ‘Continue Anyway’ (Continuar de qualquer forma) para prosseguir.  
Quando usar o Windows Vista, vai aparecer uma mensagem de “Windows Security” (Segurança no Windows) durante a instalação. Clique em “Install this driver software anyway” (Instalar este software de controlador de qualquer forma) para prosseguir.

E. Seleccione a opção “Yes, I want to restart my computer now” (Sim, quero reiniciar o meu computador agora) e clique em “Finish” (Terminar) para concluir a instalação

# PORTUGUÊS

## 5. Instalação do hardware

Quando terminar a instalação do controlador, pode ligar a Lounge'n'LOOK Chatcam a qualquer porta USB disponível do seu PC ou a qualquer USB hub ligado ao seu PC. Para usar o microfone, ligue o cabo do microfone à entrada MIC-In da sua placa de som.

### 5.1 Windows 2000/XP

- A. O Windows apresenta um **'Found New Hardware Wizard' (Assistente de Novo Hardware Encontrado)**. Seleccione **'No, not this time'** (Esta vez não) e clique em **'Next'** (Seguinte). *(Só no Windows XP SP2!)*
- B. Seleccione **'Install the software automatically (Recommended)' (Instalar o software automaticamente (Recomendado))** e clique em **'Next'** (Seguinte).
- C. Aparece uma mensagem de contexto sobre a assinatura digital ou o teste de logótipo. Clique em **'Yes'** (Sim) ou **'Continue Anyway'** (Continuar de qualquer forma).
- D. Clique em **'Finish'** (Terminar) para concluir. Reinicie o computador.

**Nota:** É aconselhável reiniciar o computador após a instalação da câmara web.

### 5.2 Windows Vista

- A. O Windows vai mostrar uma notificação de contexto com a mensagem **"Installing device driver software"** (A instalar software do controlador do dispositivo). Por favor aguarde até o Windows Vista terminar a instalação do controlador.
- B. Quando a instalação estiver concluída, aparece a mensagem **"Device driver software installed successfully"** (Software do controlador do dispositivo instalado com sucesso).

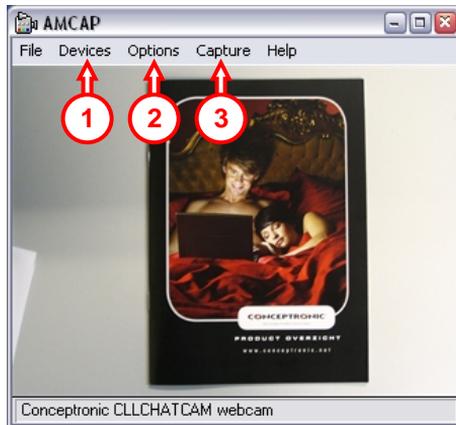
*A câmara web já está pronta a usar.*

## PORTUGUÊS

### 6. Usar a Lounge'n'LOOK Chatcam

Para verificar a funcionalidade da webcam, pode usar o programa AMCAP. O programa AMCAP é instalado juntamente com os controladores. É um programa simples para configurar a webcam e fazer capturas de vídeo.

Para executar o programa AMCAP, clique em 'Start' (Iniciar), 'Programs' (Programas), 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam', e 'AMCAP'. Vai ver a transmissão ao vivo da webcam disponível no programa.



Quando não se vê nenhuma imagem da webcam, use a opção 'Device' (1) (Dispositivo) para seleccionar a 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam'.

Através do menu 'Options' (2) (Opções), pode alterar as predefinições da Lounge'n'LOOK Chatcam. Através do menu 'Capture' (3) (Captura) pode gravar as capturas de vídeo no disco rígido do seu computador.

A Lounge'n'LOOK Chatcam também pode ser usada com o Microsoft MSN Messenger. Tem de configurar o MSN Messenger antes de poder usar a webcam. Para configurar, vá a 'Tools' (Ferramentas), 'Audio and Video setup' (Configuração de áudio e vídeo) na janela principal do MSN Messenger.

# PORTUGUÊS

## 7. Opções extra da câmara web

A Lounge'n'LOOK Chatcam está equipada com as opções "**Image Effect**" (Efeitos de imagem), "**Photo Frame**" (Moldura de fotografia) e "**Face Tracking**" (Seguimento de cara). Estas opções podem ser configuradas através das propriedades da câmara web, às quais se pode aceder de várias formas:

**AMCAP:** Inicie o AMCAP e clique em "**Options**" (Opções), "**Video Capture Filter**" (Filtro de captura de vídeo). As propriedades da câmara web aparecem.

**MSN:** Inicie uma conversa com um contacto e ligue a câmara web. Clique com o botão direito do rato na imagem da câmara web e seleccione "**Web Camera Settings...**" (Definições da câmara web...). Clique em "**Advanced**" (Avançadas) na janela que aparece. As propriedades da câmara web aparecem.

**Skype:** Inicie uma conversa com um contacto e ligue a câmara web. Clique com o botão direito do rato na imagem da câmara web e seleccione "**Video Settings...**" (Definições de vídeo). As propriedades da câmara web aparecem.

### 7.1 Properties (Propriedades) - Camera Controls (Comandos da câmara web)

No separador "**Camera Controls**" (Comandos da câmara web), pode alterar várias configurações de imagem para a câmara web como o contraste, o brilho e a nitidez.

### 7.2 Properties (Propriedades) - Feature (Característica)

No separador "**Feature**" (Característica), pode adicionar uma moldura de fotografia ou efeito de imagem à sua imagem da câmara web.

**Nota:** O separador "**Feature**" (Característica) só está disponível quando a resolução da câmara web está configurada para **640x480** ou menos.

## PORTUGUÊS

Pode escolher um **“Image Effect”** (Efeito de imagem) ou uma **“Photo Frame”** (Moldura de fotografia) para manipular a imagem da sua câmara web.

Também pode criar uma Moldura de fotografia você mesmo e usá-la para a câmara web. Para carregar a sua Moldura de fotografia, clique no botão **“Load Frame”** (Carregar moldura).

**Nota:** O Windows Vista vai pedir autorização para iniciar o **“Frame Wizard”** (Assistente de molduras). Clique em **“Continue”** (Continuar) para iniciar o Assistente de Moldura de Fotografia.

Seleccione a imagem que quer usar como moldura e clique em **“Open”** (Abrir). A imagem vai aparecer no Assistente de Moldura de Fotografia. Seleccione a cor que quer tornar transparente na sua imagem.

Para pré-visualizar a selecção que fez clique em **“Preview”** (Pré-visualizar). Se quiser seleccionar uma cor diferente, clique em **“Adjust”** (Ajustar). Se quiser usar a moldura de fotografia configurada, clique em **“OK”**.

Para desactivar a **“Photo Frame”** (Moldura de fotografia) configurada ou o **“Image Effect”** (Efeito de imagem), clique na opção **“Normal”** do separador **“Feature”** (Característica).

### 7.3 Properties (Propriedades) - Face Tracking (Seguimento de cara)

Na página de **“Face Tracking”** (Seguimento de cara), pode activar ou desactivar o seguimento de cara digital.

**Nota:** A página **“Face Tracking”** (Seguimento de cara) só está disponível quando a resolução da câmara web está configurada para 320x240 ou menos.

Seleccione a opção **“Pan & Tilt”** para activar a função de Seguimento de cara. Para desactivar a função de Seguimento de cara, seleccione **“Disable”** (Desactivar).

## Gyors installációs kalauz

### Gratulálunk Önnek amiért a Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam-t. választotta

A mellékelt Hardver Installációs Kalauz részletes magyarázatot nyújt a Conceptronic CLLCHATCAM installálásához.

Probléma esetén javasoljuk, hogy vegye igénybe a **Support-site-en nyújtott segítséget**(menjen a [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)-re és kattintson a 'Support'-ra, ahol megtalálja a Gyakran Ismételt Kérdések adatbázist.

Ha termékünkkel kapcsolatban további kérdése lenne, és weboldalunkon nem talál rá választ, forduljon hozzánk e-mailben: [support@conceptronic.net](mailto:support@conceptronic.net)  
A Conceptronic termékekkel kapcsolatos további információért kérjük tekintse meg a Conceptronic weboldalát: [www.conceptronic.net](http://www.conceptronic.net)

A továbbiakban leírt szoftver installáció kis mértékben eltérhet az Ön számítógépére való installációtól attól függően, hogy Ön melyik Windows változatot használja.

## 1. Bevezetés

A Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam-nek köszönhetően chat közben a beszélgetőpartnerek láthatják egymást! A Lounge'n'LOOK Chatcam kompatibilis minden messenger-programmal és chat alkalmazással. A beépített mikrofonnal ellátott Lounge'n'LOOK Chatcam könnyen csatlakoztatható és installálható. A Lounge'n'LOOK Chatcam-t használhatja az íróasztalra, a notebook monitorjára vagy TFT-képernyőre rögzítve.

A CLLCHATCAM-nek világítódíódái vannak, és a négy világítódíóda fénye a kábelbe beépített fényszabályozóval állítható.  
Így a megvilágítás fényereje ízlés szerint szabályozható.

# MAGYAR

## 2. A csomag tartalma

A csomag az alábbiakat kell, hogy tartalmazza:

- 1x Conceptronic Lounge'n'LOOK Chatcam, hozzá tartozó lábbal/rögzítő elemmel
- 1x Illesztőprogram, CD-ROM-on
- 1x Gyors Installációs Kalauz
- 1x Garancia

## 3. Rendszerkövetelmények

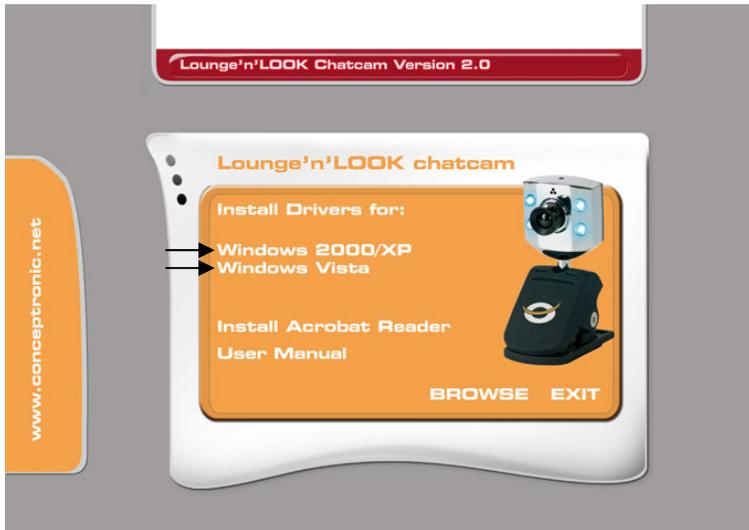
- Operációs rendszer: Windows 2000, Windows XP vagy Windows Vista
- 256 MB rendszeremória (vagy több)
- 100 MB szabad merevlemezterület
- Egy (szabad) USB port
- CD-ROM meghajtó
- Hangkártya

## 4. Az illesztőprogram telepítése

**Megjegyzés:** Mielőtt csatlakoztatná a CLLCHATCAM-t a számítógéphez, installálja a szoftvert!

- A. Tegye be a termékismertető CD-ROM-ot a CD-ROM-meghajtóba. Az Autorun menü automatikusan megjelenik.  
Ha a menü nem jelenik meg, a Windows Explorer-t használja a CD-ROM-hoz történő navigálásra, majd hajtsa végre az „Autorun.exe”-t.
- B. Jelölje ki a megfelelő illesztőprogramot a már telepített Windows-verzióhoz.

**Megjegyzés:** Ügyeljen arra, hogy a helyes illesztőprogramot jelölje ki a Windows-verzióhoz. Ha Windows 2000-et/XP-t használ, jelölje ki a „**Windows 2000/XP**” opciót. Ha Windows Vistá-t használ, jelölje ki a „**Windows Vista**” opciót.



C. Megjelenik az illesztőprogramot telepítő varázsló. Ha tovább akar lépni, kattintson a „Next”-re.

D. Az illesztőprogram települt.

**Megjegyzés:** Ha Windows 2000-et vagy XP-t használ, előugró üzenet jelenik meg, amely szerint a termék digitálisan nincs aláírva, illetve a logó tesztelésére vonatkozó üzenet jelenik meg. Ha folytatni kívánja, kattintson a „Yes”-re vagy a „Continue Anyway”-re.

A Windows Vista alkalmazásakor a „Windows Security” (Windows-biztonság) előbukkanó üzenet jelenik meg a telepítés során. A folytatáshoz kattintson az „Install this driver software anyway”-re.

E. Jelölje ki a „Yes, I want to restart my computer now” opciót, majd a telepítés befejezéséhez kattintson a „Finish”-re.

# MAGYAR

## 5. Hardver installáció

A meghajtó installációjának befejezése után, csatlakoztathatja a Lounge'n'LOOK Chatcam-t bármely a számítógépén rendelkezésre álló USB porthoz vagy bármely a számítógéphez kapcsolt USB hub-hoz. A mikrofon használatához csatlakoztassa a mikrofonkábelét a hangkártya MIC-In bemenetébe.

### 5.1 Windows 2000/XP

- A. A Windows felajánlja a következőt '**Új hardver hozzáadása**'. Válassza ki a '**Nem, most nem**'-t és kattintson a '**Tovább**'-ra. *(Csak Windows XP SP2!)*
- B. Válassza ki a következőt: '**Szoftver automatikus telepítése (Javasolt)**' és kattintson a '**Tovább**'-ra.
- C. Megjelenik egy a digitális regisztrációra vonatkozó popup üzenet vagy egy logó-teszt. Kattintson az '**Igen**'-re vagy a '**Folytatás mindenképpen**'-re.
- D. A befejezéshez kattintson a '**Befejez**'-re. Indítsa újra a számítógépet.

**Megjegyzés:** Tanácsoljuk, hogy számítógépét a webkamera telepítése után indítsa újra.

### 5.2 Windows Vista

- A. A Windows előbukkanó értesítést jelenít meg a következő üzenettel: „**Installing device driver software**” (az eszköz illesztőprogramjának telepítése). Várjon, amíg a Windows Vista be nem fejezi az illesztőprogram telepítését.
- B. Amikor a telepítés befejeződött, a következő üzenet jelenik meg: „**Device driver software installed successfully**” (az eszköz illesztőprogramja sikeresen települt).

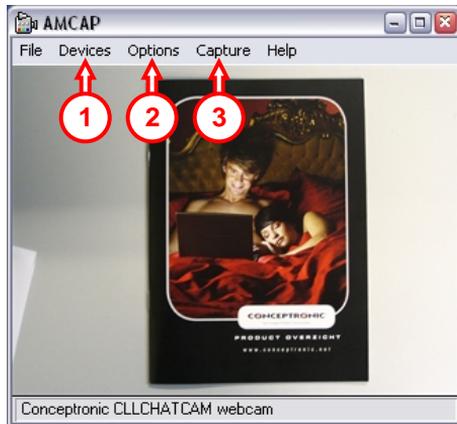
*A webkamera használatkész!*

# MAGYAR

## 6. A Lounge'n'LOOK Chatcam használata

A webkamera működésének ellenőrzéséhez használhatja az AMCAP programot. Az AMCAP program a meghajtókkal együtt kerül telepítésre. Ez a program egy egyszerű program, amely elvégzi a webkamerán a konfigurációkat és videó szerkesztéseket.

Az AMCAP program végrehajtásához, kattintson a 'Start'-ra, 'Programok'-ra, 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam'-ra, és az 'AMCAP'-ra. Megjelenik a programon rendelkezésre álló webkamera livestream-je.



Amennyiben a webkamerán nem látható semmilyen kép, használja a 'Device' (1) opciót a 'Conceptronic CLLCHATCAM webcam' kiválasztásához.

Az 'Opciók' (2) menü révén megváltoztathatja a Lounge'n'LOOK Chatcam alapértelmezett beállításait. A 'Capture' (3) menü lehetővé teszi a videó felvételeknek a számítógép merevlemezére való elmentését.

A Lounge'n'LOOK Chatcam Microsoft MSN Messenger-en belül is használható. A webkamera használata előtt konfigurálnia kell a MSN Messenger-t. A beállításhoz használja a 'Eszközök'-et, 'Audio- és videó beállítás'-t a MSN Messenger fő ablakán.

# MAGYAR

## 7. További opciók a webkamerával kapcsolatban

A Lounge'n'LOOK csevegőkamera „Image Effect”, „Photo Frame” és „Face Tracking” opcióval egészül ki. Ezek az opciók a webkamera különböző módon hozzáférhető tulajdonságain keresztül beállíthatók:

**AMCAP:** Indítsa el az AMCAP-et, majd kattintson az „Options”-ra, végül pedig a „Video Capture Filter”-re. A webkamera tulajdonságai jelennek meg.

**MSN:** Indítsa el a beszélgetést partnerével, majd engedélyezze a webkamerát. Az egér jobb oldali gombjával kattintson a webkamera képére, majd jelölje ki a „Web Camera Settings...”-t. Kattintson az „Advanced”-ra a megjelenő ablakban. A webkamera tulajdonságai láthatók.

**Skype:** Indítsa el a beszélgetést partnerével, majd engedélyezze a webkamerát. Az egér jobb oldali gombjával kattintson a webkamera képére, majd jelölje ki a „Video Settings”. A webkamera tulajdonságai láthatók.

### 7.1 A kamera kezelőszervei

A „Camera Controls” (kamera kezelőszervei) fülön a webkamera több képbeállításán változtathat, mint pl. kontraszt, fényerő és élesség.

### 7.2 Tulajdonágok – Jellemző

A „Feature” (jellemző) fülön az adott webkameraképet fényképkerettel vagy képeffektussal egészítheti ki.

**Megjegyzés:** A „Feature” fül csak akkor elérhető, ha a webkamera felbontását **640x480**-ra vagy ennél kisebb értékre konfigurálták

A webkamerakép manipulálásához választhatja az „Image Effect”-et vagy a „Photo Frame”-et.

## MAGYAR

Saját maga is előállíthat fényképkeretet, amelyet azután a webkameránál használhat. Saját fényképkeretének betöltéséhez kattintson a „Load Frame” gombra.

**Megjegyzés:** A Windows Vista engedélyt kér a „Frame Wizard” (keretvarázsló) indításához. A fényképkeret varázslójának elindításához kattintson a „Continue”-ra.

Jelölje ki a fényképkeretként használni kívánt képet, majd kattintson az „Open”-re. A kép megjelenik a fényképkeret varázslóján. Jelölje ki a színt, amelyet a képen átlátszóként szeretne megjeleníteni.

Az eszközölt kijelölés előzetes megtekintéséhez kattintson a „Preview”-ra. Ha másik színt kíván kijelölni, kattintson az „Adjust”-ra. Ha a konfigurált fényképkeret kívánja használni, kattintson az „OK”-ra.

A konfigurált „Photo Frame” vagy „Image Effect” letiltásához kattintson a „Normal” opcióra a „Feature” fülön.

### 7.3 Tulajdonságok – Arckövetés

A „Face Tracking” oldalon lehet a digitális arckövetést engedélyezni, illetve letiltani.

**Megjegyzés:** A „Face Tracking” oldal csak akkor elérhető, ha a webkamera felbontását 320x240-re vagy annál kisebb értékre állították.

A Face Tracking funkció bekapcsolásához jelölje ki a „Pan & Tilt” opciót. A Face Tracking funkció kikapcsolásához pedig jelölje ki a „Disable”-t.

## Declaration of CE Conformity

The manufacturer **Conceptronic**

Address Databankweg 7  
3821 AL Amersfoort, the Netherlands

### hereby declares that the product

Type USB Chatcam with microphone

Product CLLCHATCAM Version 2.0

### complies with following directives:

- 89/336/EEC EMC directive:  
Electromagnetic Compatibility
- 73/23/EEC Low Voltage Directive:  
Electrical equipment designed for use within certain voltage limits

### The following standards were consulted to assess conformity:

- ETS 300 328-2/2000
- EN 301 489-17-2000
- EN 301 489-1-2000
- EN55022/9.98 Class B
- EN 61000-3-2/3/4/1995
- EN 50082-1/1994
- EN 60950/1995

The CE symbol confirms that this product conforms to the above named standards and regulations.

CE

This product is suitable for all EU countries.

Place and date of issue : Amersfoort, March 1, 2007



Herman Looijen, Product Marketing Manager